

# el CENSOR

EDICION  
8  
PAGINAS

POB LA VERDAD Y LA JUSTICIA, UNA VOZ RIONEGRENSE CLARA Y VALIENTE

Miembro de la Asociación de Prensa Periódica del Uruguay

Director Responsable - Administrador: Luis Comoly Dijon — Director Técnico: José S. Dotí — Año II

YOUNG  
Lunes  
Junio  
de 1941  
Nº 164

## Tiene la Palabra la Juventud Local

Al través de los comentarios inicia de la juventud uruguaya, que vemos emitir a casi toda la prensa del país, auscultamos la lamentable impresión de que las primeras clases que han sido impartidas en los Centros de Reclutamiento.

El correspondiente organismo encargado de hacer cumplir la derogada en la actualidad por ley, publicó un comunicado que incumplimiento y dificultades, algunas razonables, no ha de tardar la época que indudablemente volverá al taquete.

«Tocamos atención a nuestra juventud en ese sentido, pues sería doloroso que vencido el plazo, viéramos caer sobre los que no han sabido cumplir con su deber, el peso de la ley, que les traería la sanción material, a la vergüenza que encarna en sí el hecho de no acudir al llamado de la patria, en circunstancias que ella reclama el apoyo generoso y espontáneo de sus hijos, para la defensa del solar nacional».

Y como ya hemos noticiado, se han presentado proyectos para derogar la susodicha Ley.

Francamente, debemos manifestar que es lamentable, esta

sería nuestra opinión... Como medida aplicable al caso, las autoridades competentes podrían estudiar la manera de darle la aplicación más cómoda posible para el ciudadano y seguir adelante.

Es ella una obligación de carácter nacional. Y hay que cumplirla.

Disponemos en nuestra Redacción de la lista de los jóvenes de Young, a quienes corresponden las primeras instrucciones, o sea los que están comprendidos entre los 18 y 22 años.

Pueden pasar a consultarla.

## FOOT-BALL

Nacional 2 - San Lorenzo 1

Ante un público relativamente escaso, se llevó a cabo ayer el match final por la Copa «Uzandizaga» entre los equipos arriba nombrados, los cuales ofrecieron esta alineación:

Nacional: Taborda; L. Zapata y Zugasti; Da Silva, Medina y Priz; Garcén, Arechichú, I. López, M. Zapata y Aguirre.

San Lorenzo: Barreto; Yaques y Baez; Vesperoni, M. González y Olivera; Armúa, Sica, Santanna, Inderkum y Meyer.

Luego de 90 minutos de juego El Miércoles ampliaremos.

## Saluda a América



Winston Churchill abanderado de la Democracia del Mundo saluda a los pueblos de América, con su proverbial simpatía y confianza en el Triunfo Final de los Derechos del Hombre.

Siete aviones nazis derribados sobre el Mediterráneo

Un Barco Italiano

Londres 1.0 (23 hs.)—Informaciones del alto comando hacen saber que las R.F.A. abatieron a 7 máquinas nazis que quisieron impedir la llegada de un barco británico a la costa. También frente a Tunec fué torpedeoado un barco de bandera italiana.

Además creemos firmemente

que era menester, a los Centros de Reclutamiento.

El sábado a las 6.30 horas aproximadamente se quitó la vida Madonio Viera, uruguayo, casado, de 29 años de edad.

Levantada su señora quedó ésta

en la cama, pues se hallaba aquejado de una cruel enfermedad, y en ese interín tomó la fatal resolución introduciendo una tijera en la tetilla izquierda, diciéndole que le interesó el corazón, falleciendo instantáneamente.

Se supone que el motivo que

inspiró a Viera a tomar tan extrema decisión, fué el encontrar

se enfermo y sin poder trabajar.

Era un hombre bien concep-

tado lo que hace más sensible

sobre el Irak ha sido categórico.

Ha renacido pues la calma y el

Nino Rey del Irak, al que se

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

Tomaron intervención las au-

nas fuerzas de la aviación de Ser-

creía muerto, está sano y salvo.

Vicio Público Dr. Fischer.

Ha cesado la lucha en el Irak

Bagdad 1.0—El triunfo inglés sobre el Irak ha sido categórico.

# Asuntos Resueltos en la Intendencia de R. Negro

Alambrar y trasladar alambrados en la 9.a Sección. — Expediente Francisco José Fernández. Se dice debiendo dejarse las porteras en la resolución concediendo el permiso para construir una línea al Este de mts. 2.227.60 en el límite con Dña Honorata Rigamonti y para trasladar al Oeste a la línea

## Taller Mecánico de Isabelino Rodríguez

Al Lado del Hotel San Martín

Compostura de Autos, cualquier Marca. Arreglo de Dinamos Tractores e Implementos Agrícolas

Vendo dos Trilladoras Usadas y en Buen Estado Una Runnel de 2 x 46 en \$ 1.800. Otra Individual en \$ 1.500

YOUNG - Río Negro

## AERO-TAXIS

### Young-Aero Club

Si Vd. necesita trasladarse a cualquier parte del país o fuera de él, ocupe el avión que dispone el «YOUNG AERO CLUB».

**AVION CX A A B**  
Pilotado por el instructor del  
«Aero Club», Don MARIO  
APAU LAZZA

Se estableció una tarifa acomodada al alcance de cualquier bolsillo: Hasta 100 Kms. 0.20 el Kmt. Más de 100 Kmts. 0.15 el Kmt.

Por llamados e Informes: Telf. N.o 5

YOUNG

## Panadería y Almacén "YOUNG"

Enrique F. Reggio

Especialidad en Pan y Galleta —  
Reparto a Domicilio ——————  
Dept. Río Negro FACTURERIA EN GENERAL

## ESTANCIA



# Rincón de Francia de JULIO STIRLING

Estación YOUNG

Dept. de Río Negro

## HEREFORD

Uno de los más numerosos y selectos planteles rústicos en el H.B.U. de la zona de garapata, lo que permite la venta de muy buenas vaquillonas, además de la producción de toros

POR INFORMES AL ESTABLECIMIENTO

## ROMNEY MARSH

Uno de los buenos planteles inscriptos en el F.B.U. y de los mayores y homogéneos conjuntos aceptados por M. Ovino lo que también permite vender en breves apropiados para planteles

tado por Don Orlando Julio Garbino para exhumar y reducir los restos de José Corvetta fallecido en 1929. — Se concede el permiso solicitado por Doña Esther Haedo de Amorín para exhumar y reducir los restos de Francisco Haedo Suárez y Clara Young de Haedo fallecidos en 1925 y 1919; concediéndose también permiso para cambiar de urna los restos de Francisco Javier de Haedo, chapa N.o 5883.

Se resolvieron otros asuntos.

La Secretaría.

Exhortamos a nuestra población que al enviar sus cartas coloquen en ellas el Timbre «Viva la Vida» que puede ser adquirido en los Centros de Salud y en nuestra Administración.

## Pronto irá al Parlamento el Código Sanitario

El Dr. Claveaux, hizo entrega días atrás al Ministro de Salud Pública, del Ante-Proyecto del Código Sanitario que deberá pasar pronto al Parlamento.

El proyecto de Código Sanitario, entregado al Ministro de Salud Pública, ha sido pues, fruto de la colaboración y el estudio derivado de destacados técnicos nacionales, y de la Oficina Sanitaria Panameña, constituyendo una valiosa reglamentación orgánica, en la que se unifican y coordinan debidamente, todas las leyes y disposiciones relacionadas con la Salud Pública, al igual que se ha logrado ya en la mayor parte de los países del Continente, siguiendo las directivas del Organismo de Washington, adaptadas a las exigencias y características de cada pueblo.

\*\*\*\*\*

Si Ud. necesita  
DEPURAR SU SANGRE  
No haga experiencias!  
Tome solamente

### Elixir de Nogueira

del Farm. Químico  
JOÃO DA SILVA SILVEIRA  
PODEROSO  
ANTI-SIFILITICO!



y finalmente todas las enfermedades de sangre impura!

### PARA LOS DÉBILES!

### VINHO CHEOSOTADO

do doce de Silva Silveira

Gran Tónico!

Combatte la  
Tos, Bronquitis,  
Dolores de Espaldas y Del Pecho

Se Alquila  
Casa para familia cuatro piezas,  
patio con claraboya dos cuartos  
baño de pieza de servicio y

Tratar con Alberto Gerfauro  
Young

## De la Comisión Nacional del Timbre de Salud

El nuestro país fallecen por día, siete tuberculosos. Es obligación de todos adquirir y utilizar el Timbre «Viva la Vida».

Manifieste sus humanos sentimientos, adquiriendo uno hoy mismo a los Miembros de la Comisión de Young o en nuestra Administración,

La Modicidad de Precios no restringe la Bondad del Servicio

## HOTEL ACEVEDO

De PABLO ACEVEDO Y CIA.

Confortable y bien atendido en el corazón de Montevideo

## URUGUAY 1127

Montevideo U.T.E. 8-68-51

Ningún uruguayo, ningún extranjero, ni ebrio ni dormido puede apoyar al totalitarismo.

## Rodolfo Francolino

Artista Certador al Servicio del Hombre Elegante

En Breve se iniciará la Sexta Serie de Ventas Semanales

Inscribase Ud. También en ésta su Casa



Cerrito casi 18 de Julio  
Teléfono 58 - Paysandú

Año II - N.o 164

Young, Junio 2 de 1941

Teléfono N.o 60

## Abonos de Establos

### Influencia de la edad y de la clase del Animal

Las proporciones de la potasa, del ácido fosfórico y del nitrógeno del alimento, que se recobren en el abono, varían considerablemente con la edad y la clase de animal. Los animales perfectamente desarrollados, que no ganan ni pierden peso, excretan perfectamente todos los constituyentes fertilizantes contenidos en el alimento.

Los animales que se desarrollan rápidamente pueden excretar tan poco como el 50 ojo de los constituyentes fertilizantes del alimento; mientras que las vacas de leche excretan del 65 al 85 ojo, y los animales de ceba o de trabajo, del 90 al 95 ojo. En la Estación Experimental de Mississippi se encontró que los novillos en ceba excretaban por término medio el 84 ojo del nitrógeno, el 92 ojo de la potasa y el 75 ojo del ácido fosfórico del alimento.

Se ha demostrado que tanto la cantidad como el valor del abono varían considerablemente según la clase de animal que lo produce, siendo los animales que producen la cantidad más pequeña los que producen un abono más rico.

Así el el carnero, cuya producción (la más pequeña) está en la misma categoría del cerdo, en cuanto al mayor valor por tonelada; y las vacas, que están en primer lugar en cuanto a cantidad, están en el último en cuanto a calidad. Los cerdos, sin embargo, están en primera línea, tanto respecto a cantidad como a calidad de abono producido.

Estas diferencias se explican en gran parte por la diferencia en los hábitos de alimentación de las diferentes clases de animales, pero especialmente por las variaciones en el contenido acusado de los estiércoles.

Las características generales del abono producido por diferentes animales, son las siguientes:

#### estiércole de Carnero

Contiene una pequeña cantidad de agua, y en relación con el peso, el más rico de todos los de los animales industriales. Es lo que se llama un estiércole calien-

#### estiércole de Caballo

Es muy seco, y por lo tanto se mezcla con dificultad con la paja de la cama. Es caliente, se fermenta rápidamente y desarrolla mucho calor debido a su contextura suelta. Puede per-

der la misma razón, su carácter es variable, pero generalmente es más pobre que el de los otros animales de hacienda, por razón de la gran proporción de agua que contiene. Se descompone con lentitud y desarrolla poco calor.

#### estiércole de las aves de corral

Este es muy rico en elementos fertilizantes y especialmente en

### Planteles de la Est. "El Cardo"



CAMPEON HEMBRA. - Primer Premio Raza Merino N.o 189. - Exp. y Criador: José M. Elorza.

der el amoniaco aún más fácilmente que el de carnero, y requiere un tratamiento cuidadoso desde el momento de ser evacuado. Su composición es más uniforme que la de cualquier otro de los estiércoles de los animales de hacienda, principalmente porque el alimento de los caballos tiene mayor uniformidad. La orina es especialmente rica.

#### estiércole de Cerdo

La composición de éste es muy variable debido a la naturaleza variable del alimento que se da a este animal, pero es generalmente rico, aunque contiene una gran proporción de agua. Desarrolla poco calor al descomponerse.

#### estiércole del ganado vacuno

Como el de los cerdos, y por

nitrógeno, debido a que las secreciones urinarias, que contienen gran cantidad de este elemento, así como también de potasa, en forma asimilable, son expelidas junto con el excremento salido. Sin embargo, pierde pronto con la fermentación mucho nitrógeno si no se mezcla con absorventes o preservativos. En ningún caso deben mezclarse substancias alcalinas como la cal, las cenizas vegetales, etc.

L. V. R.

### Fiestas del Agros

Es menester que en todos los Dptos. de la República se limite la bellísima fiesta realizada hace poco en Colonia en la cual se celebró «El Día de la Vendimia» con la participación directa del pueblo.

Fiesta de celebración del tra-

bajo, del esfuerzo del hombre hermanado a su fiel compañera la mujer, que es todo un símbolo de arte, belleza y confraternidad social.

La fiesta realizada en Colonia alcanzó proporciones inusitadas sobre todo porque en ella tuvo participación la mujer y el niño.

Motivo de fiesta del trabajo y de educación para el ejercicio noble del mismo y como emulación para el niño que ha de sentirse de esa forma hermanado al ejemplo de sus mayores.

Fiestas del agro deben realizarse en todo el país unos celebrando el día de la Vendimia, otros del arroz, del girasol, del maíz, así como se hace en muchos países centro americanos y de las Antillas, donde estas fiestas del trabajo son celebradas en verdaderos ambientes de confraternidad a pleno sol.

Allí se hace apología del esfuerzo agrario y se estimula apoteósicamente a esos heroicos labriegos, puntiales de la grandeza de sus respectivos países.

Y tanto llega al estímulo que el propio gobierno edita sellos de correos conmemorativos, que son como un aliciente para el trabajo agrario.

La reciente fiesta de la Vendimia verificada en Colonia abre un camino para que en todo el país se celebren en igual forma a fin de alentar al hombre de trabajo rural y para sembrar sociología en las masas campesinas.

Godofredo

### La edad más útil de las vacas lecheras

Si seguimos una vaca en su carrera lechera, notaremos fácilmente que el rendimiento obtenido aumenta de año en año. Se admite generalmente que el máximo de la producción se alcanza entre el tercero y quinto parto, o sea hacia la edad de cinco a siete años. Al primer parto, una vaca, en las condiciones ordinarias, produce del 66 al 75 por ciento de la cantidad de leche que producirá más tarde.

Llegada al máximo hacia los siete años, la producción lechera se estaciona corrientemente hasta los diez o doce años. Después el rendimiento disminuye, pero de diferente manera según los animales.

## Planteles de la Est. "El Cardo"



CAMPEON Y PRIMER PREMIO Raza Lincoln N.o 214. - Exp. y Cr.: José M. Elorza.

## La tiña de los animales domésticos

La tiña es una enfermedad a con otra, formando placas gran-  
la que no se le da importancia, des. Las peladuras un poco  
por quanto no ocasiona pérdidas espesadas, tienen una coloración  
apreciables. Ataca a todas las especies domésticas, estando los terneros se localizan alrede-  
más difundida entre los vacunos dor del hocico, de los ojos y  
y. en modo especial, es común en el cuello.  
en los terneros.

A pesar de que no se le presta atención es recomendable atender a los atacados y, sobre todo en los tambos, disponer medidas que hagan imposible su trasmisión al hombre. En el tambo favorece el contagio de un animal al otro, la necesidad de encerrar en el corral todos los días los terneros. Es en el tambo donde más debe perseguirse a la tiña en los vacunos, lo que no es tarea engorrosa dado la mansedumbre de los animales.

La tiña es producida por un hongo que ataca al pelo desde su base, determina su caída, dando lugar a peladuras de 1 hasta 4 o 5 centímetros de diámetro, uniéndose a veces una

### Importancia del ensilaje

El ensilaje es casi indispensable para el engorde del ganado. Su utilización se ha generalizado mucho en estos últimos tiempos debido a los altos precios que suelen cobrarse por el grano de cereales y por los forrajes en general. Mientras este estado de cosas continúa, el empleo de una buena ración de este producto en la alimentación del ganado vacuno, sobre todo durante la estación del engorde, es altamente provechosa.

Según el resultado de proljas investigaciones, los novillos pueden muy bien engordarse con el ensilaje de maíz solamente y una pequeña cantidad de grano. En este caso, el ensilaje debe constituir la base de la alimentación de los novillos, proporcionándoles todo lo que quieran comer y dándoles, además, una ración suplementaria de torta de semilla de algodón o de linaza con un poco de heno de alfalfa o trébol. El éxito obtenido con esta clase de alimentación de los novillos, ha resultado ser tan bueno como si

se les hubiera dado diariamente sin boyar. A los 8 días forma una ración de grano mucho mayor.

T. E. Wood Gard.

**En la Argentina se ha cumplido un nuevo record mundial de producción de leche**

Una vaquillona de raza holandesa argentina llamada «Talladora Sylvia Ormsby», nacida y criada en el establecimiento de los Señores Julio F. Genoud y Hnos., ha conquistado el record mundial de producción de leche en su categoría.

Este record corresponde a la categoría de vaquillonas de 2 y 1/2 a 3 años, ordeñadas 3 veces por día.

Esta vaquillona tuvo su primer cría a los 2 años, 6 meses y 7 días de edad (4 dientes) y produjo en 365 días de lactancia: 12.105 kilos de leche con 376 kilos de grasa que da un porcentaje de 3.10%.

Estas cifras son oficiales y corresponden al control de pesada diaria verificado por la Sociedad Rural Argentina.

El promedio de producción diaria durante el año fué de: 33 kilos de leche con 1 kilo de grasa. 3.10%.

### Para conocer la edad de los huevos

Como un complemento para la conservación de los huevos es necesario conocer el modo de averiguar la edad de los mismos, ya que la introducción de algunos viejos o podridos en el mismo recipiente donde se conservan, echan a perder a los otros.

He aquí el procedimiento: En 1 litro de agua se diluyen 115 gramos de sal de cocina. En esta solución se echan los huevos. Si estos se van hasta el fondo y se colocan en el horizontalmente son frescos de 36 horas, debido a que contienen todavía el máximo de agua de constitución y la cámara de aire es todavía pequeña. Un huevo de dos o tres días de puesto por la gallina ha aumentado su cámara de aire, actuando ésta como flotador y el efecto que produce es el de obligar al huevo a situarse en posición vertical formando un ángulo de 10° grados con el fondo del recipiente. A los 4 días de edad forma un ángulo de 20° porque continúa aumentando la cámara de aire y perdiendo agua esto último le hace ceder peso, subiendo entonces hacia la superficie como un globo, colocándose

cerca de la línea del agua pero

**La gestación de las vacas**

La duración de la gestación en la vaca es de 280 (240 días mínima y 330 días máxima), o sea nueve meses y diez días, por término medio.

No obstante, en la duración de la gestación intervienen caracteres individuales, lo cual, por otra parte, parece lógico. En algunas vacas la gestación es siempre más corta, mientras que en otras suele ser más larga.

La domesticación, en general, acorta esta duración. La gestación de la vaca era mucho más larga antiguamente, y la duración media parece todavía disminuir en nuestros días.

En la yegua sucede generalmente todo lo contrario.

P. Diffloth.

La lechuza, tenida como pájaro de mal agüero es una gran benefactora de los campos y cultivos.

### PRINCIPALES CABAÑAS DE LA ZONA YOUNG

#### 3.a Sección Rural

«La Esmeralda»  
de David Stirling

«El Cambará»  
de Indarte y Garbarino

«Rincón de Francia»  
de Julio Stirling

«La Esperanza»  
Suc. Alfredo Young

«Santa Isabel»  
M. Raúl Parietti

«Bichadero»  
Est. y Col. Urug. S. A.

El sapo llamado escuerzo es el policía de los cultivos. Cuídalo y no permita que los maten.

Se Juzga en El Salvador la Obra de un Colaborador

## Mauricio G. Obelar



(Transcripción) periódica ha sido laureada dos veces en Argentina y una en Cuba. La labor de Obelar americano-Socialista, que hasta es ampliamente conocida, se publica en y en estos momentos de incertidumbre y de desorientación de República de la humanidad y en que hasta «El Salvador» los mismos periodistas dudosas buscando inclinarse hacia el siguiente y se manifiestan con campañas brillante artística sobre la personalidad de nuestro joven colaborador Sr. Mauricio G. Obelar.

Ilustramos las páginas de este semanario con la gráfica de la personalidad intelectual uruguaya de Mauricio G. Obelar, Director, Redactor y cruzada que todos los intelectuales bien intencionados y honrados en Montevideo y quien, desde hace algún tiempo figura en el elenco de nuestros principales colaboradores Suramerica que se defiende bajo el gran nombre que con nosotros laboran lábido de la paz, fecundada por intensamente por la paz del espíritu fraterno y de trabajo América y el mantenimiento de Mauricio G. Obelar es de los una auténtica Democracia. Nuestros intelectuales que no se detienen tro compañero de labores perio ante los escollos de la adversidad es ya una mentalidad recordada y arrecia cada vez más an conocida en los países de habla castellana y ha merecido en distintos certámenes literarios, honorífico; y para ello nos pide desnos distinciones; es además de allí, de Montevideo, que le enviamos lista de los intelectuales Argentino, Miembro les Salvadoreños de ambos se del Centro Internacional Americano con el objeto de dar a corriente de Cuba, Miembro de nacer en su Uruguay, a los homenajes de Letras de Río Grande de letras de nuestro Cusca Grande, y su importante hoja tan.

### Los Patronos son Obligados a Jubilarse

Por Ley del 1.º de Mayo de 1941, es obligatoria la Jubilación Patronal.

Por lo tanto, todos los comerciantes deben inscribir nuevamente sus comercios, siendo imprescindible la presentación de la última patente de Giro, Documentos de Identidad y contratos respectivos cuando se trata de sociedades.

Recordamos a los mismos que para evitar las severas sanciones que la Ley acuerda a los que no cumplen con estos requisitos de

ben de inscribirlos lo antes posible,

Contribuyamos todos a devolver la salud y con ello la felicidad de los que sufren ataques de Tubercolosis, adquiriendo y utilizando Timbre «Viva la Vida».

#### Tapón Eléctrico TERMO

## NELSON

Universal para bolsa de agua caliente, para uso en corrientes de 220 y 110 volts alternas y continua. Sólo 2 o 3 minutos encuadrados en una toma corriente se necesita para calentar la bolsa de agua.

Precio de Venta \$ 1.50

Distribuidores en la Localidad José S. Battistessa e Hijos

#### ESPECIALIDAD EN Autógena y Trabajos de Obras

Soldadura de cualquier pieza en hierro, bronce, cobre, aluminio, etc.

Trabajos Garantidos

Rogelio Bianchi

YOUNG

## Por Requena Muñoz

Con la Cooperación del Señor CATALDO MENAFRA

Liquidación parcial de las Haciendas de la Estancia

## SAN MIGUEL

Del Sr. Antonio J. Menafra - En Estación Menafra

El LUNES 16 de Junio de 1941

## 790 VACUNOS 790

70 Vacas Gordas. — 220 P. de Ganado de Cría  
250 Vacas Invernadas y 250 Novillos  
de 1 y medio a dos y medio años

Notas Importantes: Se reciben consignaciones hasta el día del Remate. No se suspende por mal tiempo. Por datos e inscripción dirigirse al Sr. Cataldo Menafra ó al Rematador en URUGUAY 1369 - Montevideo

El Remate dará Comienzo a la Hora



## Philips del Uruguay S. A.

Tiene el alto honor de anunciar a sus estimados favorecedores que ya se ha puesto a la venta y con gran aceptación por parte del público el nuevo receptor tipo 540 A-H PETIT «PHILIPS»

Un pequeño receptor con todas las características de un gran receptor. Hay un color para cada gusto y ambiente.

Sus dimensiones son: Ancho 240 m/m Alto 146 y Peso 2.5 Kgs.

1.a Entrega \$ 15.- y 18 Cuotas de \$ 5.- c/u

## PHILIPS

La más Alta Calidad en Radio

### JOSE S. BATTISTESSA e HIJOS REPRESENTANTES OFICIALES

YOUNG Dpto. de RIO NEGRO — Teléfono N.o 48

## Ganaderos, Agricultores

No hagan pruebas con máquinas o tractores que no se conocen. TENEMOS un stock permanente de máquinas agrícolas y tractores

Los mejores «JOHN DEERE - TRIUNFO» y su completo surtido de repuestos.

#### Productos Veterinarios Tofana y Boneausse

Lombricida, Saguaypicida, Venenos para cueros. Curabichera, Sarnfugo y Marcafrio.

#### Grasas, Aceites y Valvulinas de la Mejor Calidad

En Venta

CASA MAZZARELLO

18 de Julio 1301 —

Teléfono N.o 148 — Paysandú



ESCENAS DE LA GUERRA.—La Secretaría de la Cruz Roja Británica distribuye cigarrillos entre los jóvenes y valientes soldados británicos evacuados de Grecia.

## Confitería «BUENOS AIRES

## Siempre Masas Frescas

CASA CENTRAL

Teléfono N.o 16

YOUNG Dpto. de RIO NEGRO

SUCURSAL

18 de Julio

## Escenas de la Guerra



Francia ha caido pero no morirá mientras que sede sobre la tierra un francés libre. Vemos a un soldado de las Fuerzas de De Gaulle mientras hace fuego a una escuadra nazi en el frente de El Irak, con moderna Ametralladora automática.

★★★★★★★★★★★★★★★★★★

### Como debe ser la bombilla

La bombilla debe ser de metal fácilmente desinfectable y que no se altere con el líquido y con el calor; su tubo de aspiración debe ser completamente recto; su envoltilla, la parte que va dentro de la yerba, ha de ser de agujeros, más bien gruesos, y si es posible, que pueda destornillarse del tubo o abriarse en forma de visera, para poderla limpiar.

El metal o casete, debe ser oro o plata; desechar las de cobre, lata, estanlo, níquel, etc., porque se alteran y son perjudiciales. Es conveniente hervir las bombillas para desinfectarlas.

Toda persona amante del mate, debe tener su bombilla personal y formar parte de su ajuar en cualquier lugar donde vaya.

Todo paísano, gaucho o tropero, debe llevar en su apercero, junto con la caldera un mate y una bombilla, pues experiencias prácticas nos dicen que el mate en común es antihigiénico y conductor de múltiples enfermedades.

Contribuyamos todos a devolver la salud y con ello la felicidad de los que sufren ataques de Tuberculosis, adquiriendo y utilizando Timbre. Viva la Vida.

**RAFFO**

Este es mi Sastre



19 de Abril 913

Telf. 665  
Paysandú

### SUCESORES DE

## LUIS CASARETTO

CONCESSIONARIOS FORD

Autos - Tractores

Almacén - Barraca

Maquinarias - Lubricantes

Taller Mecánico y Pinturas

PAYSANDU - YOUNG

## HECTOR A. MOLLE

### TALLER MECANICO

Reparaciones de automóviles y motores en general.  
Agencia en Paysandú de la Corporación Automovilística  
La institución que presta mayores servicios gratis a  
los afiliados. Hágase socio y lo comprobará.

18 de Julio 1225  
Paysandú

Teléfonos Nos.  
1073 y 416

## Una oportuna advertencia para los Sres. Haciendados:

La gran experiencia adquirida en sus largos años consagrados a las actividades rurales les harán prever que las excesivas y persistentes lluvias serán muy perjudicial para sus majadas; al desarrollarse una epidemia de Lombriz en animales débiles y con tiempo desfavorable puede costarle la pérdida de un alto porcentaje de sus lajas. Por qué exponer lo que tantos sacrificios le costó adquirir?

Centenares de prestigiosos señores ganaderos han llegado a la conclusión terminante que dosificando mensualmente con el específico «TONICO-LOMBRICIDA TERU-TERU» en los peores meses se mantienen libres de parásitos en excelente estado. Por qué no imitarlos? Nuestro específico es riquísimo en sales minerales (que tanto necesita el organismo del ovino) y por otra parte no contiene tóxicos; prueba de ello que al cordero de 3 meses se le administra la misma dosis que al lanar mayor. Además, lejos de tener contra indicaciones (cómo sucede con otros específicos) es sumamente beneficioso en todo el período de la preñez y de la cría.

Este específico es un producto de los Laboratorios TERU TERU oficialmente controlado por la Dirección de Ganadería, lo que significa una garantía más para los señores hacendados.

En venta en toda la República. Pidalo a su proveedor. Único Fabricante y Distribuidor en el Uruguay: Miguel Volpe. Calle Sarandí 555 - Teléfono: 300. Paso de los Toros.

## Ideal Hotel

De René Capdevielle

Modicidad higiene excelente cocinas  
precios modicos servicio de viandas  
a domicilio

33 y Rivera Fray Bentos

## Granja "SANTA JUANA"

DE AGUSTIN BARCHI  
Administrada por sus Hijos.

Venta permanente de Productos de Granja  
semillas de todas clases, muy especialmente  
seleccionadas. (Plantas en general).  
ALFALFA: especial para carneros y pa-  
rejeros.

Estación Young

Dept. Río Negro

Espacio Reservado como Contribución  
de este Periódico para la

## Asociación de Prensa Periódica del Uruguay

CALLE SIERRA 1628 • MONTEVIDEO

## Desde un Submarino



Tres jóvenes oficiales de la marina de guerra británica desde el fondo del mar, en un submarino, cumplen con su delicada misión de telegrafistas

### Nazis contra Cristianos

Tomás Mann, detentor del Premio Nobel, y ahora desterrado en los Estados Unidos, dijo a fines de 1940: «No puede existir verdadera paz entre la Cruz y la swástica. El nazismo es esencialmente un dogma ateo y anticristiano».

Aunque el conflicto entre cristianos y nazis parezca ahora una cosa completamente lógica, no ocurre lo mismo en la época en que Hitler llegó al poder. En ese entorno, tanto católicos como protestantes apoyaron su golpe de estado. El propio Martín Niemoller prestó su apoyo. Y uno de los primeros actos de Hitler, como canciller, fué declarar: «En los dos credos cristianos residen los factores más importantes para la conservación del pueblo alemán». Pero, en secreto le dijo a su confidente, Hermann Rauschning: «Habé que los curas caven sus propias tumbas. Haré que traicionen a sus Dioses, para nosotros. Traicionarán cualquier cosa por sus miserables empleos y sueldos... Puedo garantizar que reemplazarán la Cruz

tonces, tanto católicos como protestantes apoyaron su golpe de estado. El propio Martín Niemoller prestó su apoyo. Y uno de los primeros actos de Hitler, como canciller, fué declarar: «En los dos credos cristianos residen los factores más importantes para la conservación del pueblo alemán». Pero, en secreto le dijo a su confidente, Hermann Rauschning: «Habé que los curas caven sus propias tumbas. Haré que traicionen a sus

Dioses, para nosotros. Traicionarán cualquier cosa por sus miserables empleos y sueldos... Puedo garantizar que reemplazarán la Cruz

### Sales TÓNICAS EXTERMINADOR GRANULADAS

Tonifique sus Haciendas con este Gran Producto

### EXTERMINADOR

Hacemos Grandes Cifras de Ventas, Porqué Siendo su Precio un 50 o/o más Bajo que sus Similares Obtenemos el Mismo Resultado.

Existencia de Todos los Productos  
EXTERMINADOR

Agentes: Meyer y Figueroa

### OFERTA

Á LOS LECTORES DE ESTE PERIODICO

SIVA A  
MONTEVIDEO

y visita FOTO FAIG  
18 de JULIO 968 bis  
entre RIO BRANCO y J. HERRERA y OBES

en el Estudio Fotográfico más importante del país, le harán un buen retrato por un precio módico  
y PRESENTANDO ESTE AVISO

OBTENDRÁ:  
PARA UD. Y SUS FAMILIARES, UN DESCUENTO DE 20% EN FOTOGRAFIAS Y UN BONITO MARCO DE REGALO O SI LO PREFIERE, SU FOTO SERÁ PUBLICADA EN LA PÁGINA SOCIAL DE ESTE PERIODICO.  
LAS FOTOGRAFIAS DE TODOS LOS NIÑOS QUE SE RETRATEN EN FOTO FAIG SERÁN PUBLICADAS GRATUITAMENTE en el SUPLEMENTO del DIARIO "LA MAÑANA" de MONTEVIDEO.

por nuestra swástica».

En una serie de sermones de Pascua, que trajeron a miles de feligreses a la iglesia de San Miguel, el Cardenal von Faulhaber, arzobispo de Munich, condenó la falsa teoría, astutamente presentada por los nazis, de que había que optar por la religión germanizada, o la deslealtad a la patria. El Cardenal declaró categoríicamente: «No olvidemos que fuimos salvados, no por sangre germana sino por la sangre del Jesucristo».

El Cardenal Faulhaber escapó por miagro a una bala nazi en 1934. Cuatro años más tarde el populacho nazi hizo añicos las ventanas de su palacio. Ahora, a los 75 años, y enfermo como está, sigue dirigiendo la resistencia de los católicos alemanes contra Hitler.

**tler.** Y Martín Niemoller, expira los últimos años de su gloriosa vida cristiana conjuntamente con 2.000 religiosos en un campo de concentración de Alemania...

### UN HOMBRE VALIENTE

El pastor Niemoller es el mártir viviente y el símbolo de la resistencia cristiana en Alemania, no solamente para los alemanes sino para todo el mundo. Héroe indomable de la pasada guerra mundial, hombre delicado y de carácter brusco, ganó la Cruz de Hierro por sus proezas como comandante de un submarino. Fué párroco de la aristocrática iglesia de Jesucristo en Berlín, y encabezó la resistencia del Sínodo Confesional contra el nazismo, hasta fué encarcelado en julio de 1937 por sin conocimiento.

uso indebido del púlpito». El tribunal lo puso en libertad, en febrero de 1938, al resolver su proceso; la siniestra Gestapo se apresuró a internarlo en el campo de concentración de Sachsenhausen.

Allí ha permanecido desde entonces, no obstante todos los desmentidos, rechazando la libertad que le fué ofrecida a condición de abandonar su prédica. Está sometido a privaciones y crueles trabajos forzados, además de incomunicación severa. Los trabajos de cantera, construcción de caminos y cavado de zanjas, unidos a los malos tratos, están minando rápidamente su físico. No ha sido golpeado, pero le ha dicho a su esposa, durante las escasas visitas que ésta ha podido hacerle, que ha visto castigar a los demás prisioneros hasta dejarlos tendidos

### Al Público

Los suscriptos, ponemos en conocimiento del público, que hemos resuelto disolver la sociedad que en los ramos de Imprenta EL CENSOR tenemos constituido en este pueblo, continuando el Señor Luis Comoly Dijon como dueño de dicha Empresa y haciéndole cargo del activo y pasivo de la sociedad.

Y a los fines del Art. 492 del Código de Comercio hacemos esta publicación por 80 días.

Young, Mayo 6 de 1941.—

José S. Doti Luis Comoly Dijon

### Y. digo...

Cumpliendo con un deber de lealtad para con el público en general, manifiesto que mi retiro de EL CENSOR que será para después de fines del corriente es simplemente por razones familiares y es con sincero pesar, por cuanto en este periódico he puesto mis mejores afanes, conjuntamente con el Sr. Luis Comoly Dijon y demás compatriotas que nos han secundado en nuestras tareas del diario batallar.

A la vez, agradezco a los que en una u otra forma han contribuido con su aporte a cimentar las bases con que EL CENSOR cumple su labor en esta próloga zona.

José S. Doti

### Hilda M. Donato

Profesora de Piano y Solfeo

Da Lecciones en su Domicilio

Calle 18 de Julio  
YOUNG

# AVISO DE ARRENDAMIENTO

Doy en Arrendamiento las Siguientes Fracciones de de Campo

Una fracción de 832 Hectáreas completamente cercada, buenas aguadas y buenas pasturas de abrigo, se arrienda exclusivamente para pastoreo, ubicado en Costa de Coladeras a 10 kilómetros de Estación Bellaco, linda con Nueva Mehlem, paraje tranquilo sin tránsito alguno.

Otra fracción compuesta de 681 Hectáreas dividido en dos petreros buenas poblaciones, pozo, baño para lanares, costa de arroyo montes de abrigo, excelentes aguadas, se permite agricultura hasta 250 hectáreas dentro de cinco años, disponible dentro de un mes Situado Costa Sánchez Grande, a 15 kilómetros de Bellaco.

Otra fracción de 734 Hectáreas en dos potreros todo alambrado de ley con buenas poblaciones, pozo, molino, piquete, especial para pastoreo

Otra fracción sobre camino carretera a Paysandú compuesta de 349 Hectáreas campo especial pastura fina de rastrojo, buenas aguadas sin tránsito con bañadero para ovejas, excepcionales alambrados, algunas poblaciones disponibles, al lado del paraje «Tres Bocas», se arrienda exclusivamente para pastoreo como así mismo la fracción anterior se arrienda tan sólo para ganadería, contrato de uno o más años hasta cinco años.

Tratar con

# LUIS KUSTER

en Estación Bellaco FCM

MARZO 1941.—

# Sociedad Rural de Río Negro

PUEBLO YOUNG

Remate Feria con Bandera Libre en Nuestro Local Propio

El Jueves 19 de Junio

SOLICITAMOS CONSIGNACIONES

Por informes al rematador de su preferencia o a la Gerencia de la Sociedad en Young (F. C. M.)

# El Mercado al Día

## MERCADO LANERO

Montevideo 1.º «Corresponsal». En las últimas operaciones se ha alcanzado el mismo más corriente, los precios que ofrecemos a continuación:

Por merinas **supras**, la industria nacinal, abona de 11.50 a 12.0; por id **piñeras** de 11 a 11.40; por **ib buenas** corrientes de 11.50 a 10.9 pesos.

Por **cruasas** f. nas supras, se colocan con destino a la exportación de 11.20 a 11.50; las id. superiores de 10.80 a 11.10 las id. buenas corrientes de 10.30 a 10.50 das id. regular s. de 10.40 a 10.0.

Por **cruasas f. nas supras**, el previsible de obtener varia de 9.70 a 10.00 por id buenas corrientes de 9.20 a 9.50.

Sobre **cruasas gruesas supras** 4 y 5 se opera de 9.80 a 10.0 en id buenas corrientes, de 9.40 a 9.70, libre de silencio. Por «echazo fino y mediano», se obtiene de 8.90 a 8.50, por id grueso de 7.50 a 8.00.

rendimiento, pagan de \$ 9.00 a 10.20; por el id. japonés, id. de 7.00 a 8.20.

**Garbanzos** — Como se sabe el P. Ejecutivo ha establecido el precio mínimo de \$ 22.00, los 100 kilos, para los garbanzos de la nueva cosecha.

**Girasol y Oleaginosos**:—Se ha fijado el precio del girasol y nabo en \$ 7.50 los 100 klos y 10.50 para el maní.

**Harrina**—El precio máximo que rige para la harina especial (000) es de \$ 0.92 e. de la id. primera de \$ 0.75 los 10 kilos.

**Afrecho y afrechillo**—El afrecho bueno cuesta \$ 3.30 y 5.40; el afrechillo id. 3.70 a 3.80, los 100 kilos.

## MERCADO DE TRIGO OPERACIONES EN TABLADA

Montevideo 1.º (Corresponsal). La ventas de este cereal se van desarrollando sobre la base del precio mínimo de 75 l. qn. el Poder Ejecutivo estableció para el trigo superior de pan.

Por el articolado superior de fideos, tam bien pagan 7.50.

## PRODUCTOS AGRICOLAS

Montevideo 1.º (Corresp.)—El Maíz argentino se cotiza \$ 4.50 el común a 4.95 al consumidor.

El producto nacional llegado a plaza se cotiza de 5.30 a 5.50.

Lino — Apareció el decreto que fija en siete pesos con cuarenta y cinco centésimos los 100 kilos de lino, en Dársena Montevideo.

Avena—Por la avena buena nacional, abonan de \$ 4.00 a 3.50.

Cebada—La buena se cotiza de \$ 4.80 a 5.00 por la regular, de 4.40 a 4.60.

FORRAJES—Estos renglones tiene fácil salida, a los precios que mencionamos:

La alfalfa superior se coloca de \$ 5.40 a 5.20; el pasto id. de 3.50 a 3.60; la paja, de \$ 1.10 a 1.20.

Alojiste—Por el alojiste bueno segu. limpia, cotizan de \$ 5.00 a 5.50.

Pirotos—Por los de mantequilla buenos, nuevos, del país, se consigue de \$ 20.00 a 21.00; por los blancos, chicos, sanos, de \$ 12.50 a 13.00; por los cariocas y de color, sanas, de \$ 11.00 a 12.00.

Arroz—Sin variantes. Por el arroz carolina, según calidad y portación.

## OPERACIONES EN TABLADA

Montevideo 1.º (Corresp.). Los precios pagados son los siguientes:

Frigorífico Nacional: Novillos de 100 a 125 milésimos; bueyes; de 90 a 108 vacas, de 65 a 107, terneros, de 105 a 112.

Frigorífico Montevideo y Artigas: Novillos de 120 a 85 milésimos; bueyes, de 80 a 105; vacas de 98 a 75; terneros, de 90 a 105.

El Swift cotizó los corderos de 90 a 115, el Artigas a 115 y el Nacional desde 106 a 115 y 116 milésimos.

## PRODUCTOS DE LA GANADERIA

Montevideo 1.º (Corresponsal). Por cueros vacunos secos no se ha registrado recaudación posible.

Cueros Vacunos Salados.—Por los novillos, vacas y vaquillitas, lotes especiales de matadero bien desgarrados y sin garrapata se cotizan de 26 a 27 pesos, por los id. con garrapata de 25 a 6 pesos por los id. de consumo y campo sin garrapata de 23.00 a 24.00 pesos los 100 kilos.

Cueros vacunos secos.—Por los cueros buenos de campo, pelo de invierno sin garrapata pagan \$ 3.50.

Pielles Lanares.—Los conjuntos de 1/2 lana arriba, es lo que despista mayor interés por parte de la exportación.

Arroz—Sin variantes. Por el arroz carolina, según calidad y portación.

Para los de cuarta lana y pechos la plaza está muy poco movida.

Pagan por cueros de 1/2 lana arriba, adelantados, de 6.00 a 6.10 por los id. maldeshechos, mitad de precio, por los de 1/4 lana de \$ 1.80 a 2.00.

Los borregos y borreguitos sanos se venden en conjunto, de \$ 2.40 y 3.50; los id. de \$ 1.10 a 1.15.

Cueros de Potro. No tienen colocación actualmente.

Cerda.

La buena de vaca vale \$ 8.30 a 8.50; la id. de potro de 7.80 a 8.00.

Pluma.

Por la de Manga especial, pagan de \$ 4.40 a 4.60; por la larga y fresca de \$ 3.80 a 4.—

## Taller Mecánico

### de BEOR E. MAURIN

El taller de confianza del automovilista inteligente. Cuento con un servicio esmerado y completo; y respuestas en general. En breve un servicio especial de lavados y engrases que será atendido por personal competente. También tengo para vender un Camión Chevrolet Modelo 37 chassis largo en perfectas condiciones. Vealo, no olvide para un buen servicio.

## TALLER MAURIN

Teléfono 99.YOUNG

El Uruguayo que está al servicio del Totalitarismo es dos veces Traidor por que lo es a si mismo y a la Patria.

## Roberto Hodges

— — —

Venta de Artículos para Obras Sanitarias

Artículos de Construcción en General.

Comas, Repuestos y Lubrificantes para Autos y Camiones

Comisionista en Ramos Generales

## FRAY BENTOS

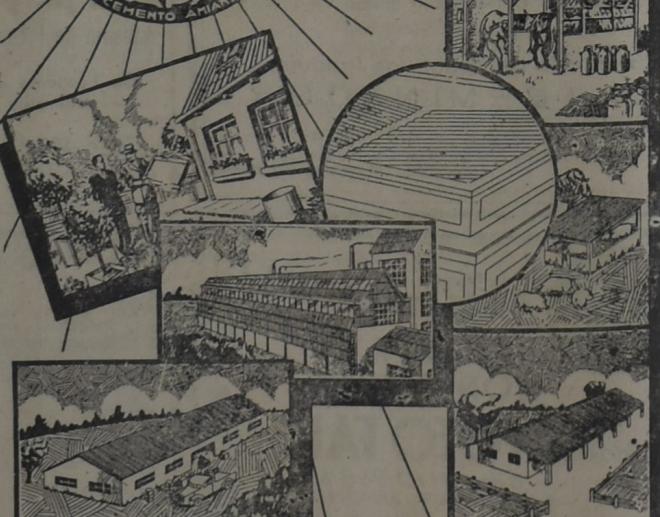
18 de Julio 1596

Telef. 251

**JABON BÁO**  
Ahora da premios!



**DOLMENIT**  
FUERTE Y CORDIAL  
COMO EL SOL  
PROTEGE A TODOS



PIDA INFORMES Y PRECIOS EN LAS PRINCIPALES CASAS DEL RAMO  
DE LA CAPITAL Y EN EL INTERIOR DE LA REPUBLICA O A SUS FABRICANTES:

**DOLMENIT S.A.**

MONTEVIDEO

SIRVANSE ENVIARME FOLLETO GRATIS, SOBRE LOS PRODUCTOS "DOLMENIT"

NOMBRE \_\_\_\_\_

DIRECCION \_\_\_\_\_

AGENTES LOCALES  
**MEYER & FIGUEREDO**

YOUNG

## Empresa "La Americana"

Roberto Hodges

Fray Bentos

Teléf. La Unión

FÁBRICA DE REFRESCOS,  
AGUAS GASEOSAS Y BEBIDAS SIN ALCOHOL

Establishimiento premiado con Diploma de Honor y

Medalla de plata en la Exposición de Salto,

Soriano y Río Negro.

## Mercado de Cambios

Precios Oficiales de Cierre.

	DIRIGIDO	LIBRE	Mercado Internac.
	Cable	Compra	Venta
1 Libra Papel	vale \$ 6.10	161.90	189.88 239.50
100 Dólares			
100 Francos			
100 Belgas			
100 Suizos	7.67	9.62	12.14
100 Reichsmark	56.25	44.14	51.66
100 Florines	56.18	70.23	72.22
1 conto	79.75	99.69	132.—
100 Argentinos	40.30	50.60	57.10 23.85
100 Yens	65.58	44.57	56.28 23.45
100 coronas Suecas	86.20	45.85	57.21 23.86

NOTA: Estos tipos de cambios corresponden a los fijados por el Banco de la República.

Sección a Circo de De De Va

# Cinematografía

## El Jueves Estrena el Atenas: "Héroes Olvidados" con James Gagney

El jueves próximo el Cine Teatro Atenas iniciará una nueva era de interés cinematográficos para nuestros aficionados. En efecto luego de sortear varias dificultades, ha logrado la prestigiosa empresa de esta sala; que la Compañía Cinematográfica Norteamericana llamada «Warner Bros», con Agencia en Montevideo, presente a nuestro público, películas notables de su famoso sello, en breve en esta.

Como podrá apreciarse la mencionada empresa, se ha hecho merecedora de los más calidos elogios, pues es de resaltar que los beneficios obtenidos al contratar producciones de esa Compañía, han sido los más grandes gracias al dinamismo incansable de esos excelentes caballeros que lo son los señores Alvaro López Allegre y Semirámides Zeballos que conjuntamente con el señor Leal Roldán han sido los gestores de esta conquista.

En mi condición de comentarista Cinematográfico aficionado de esta Sala, quiero darle el verdadero significado a la gratísima novedad, pues la «Warner Bros» con quien se ha hecho contrato, presentará en el Atenas sus más brillantes super producciones; de técnicas y calidades insuperables.

He aquí algunos títulos de algunas superproducciones que conocemos en gran primicia para el Dpto.: «La vida de Emilio Zola» actúa el más notable actor de carácter del cine mundial Paul Muni. «La tragedia de Louis Pasteur» y «Juárez» ambas también del intérprete mencionado. «El halcón de los mares» donde actúan Errol Flynn y Olivia de Havilland, «La solterona» la labor cumbre de Bette Davis, «La verdad a medias» de John Garfield y muchas otras que se anunciarán próximamente.

El jueves próximo Warner Bros iniciará su presentación con el super film titulado: «Héroes olvidados». El argumento más verídico y notable presentado hasta el momento, sobre las actividades delictuosas de los traficantes de alcohol en Estados Unidos. Diez años se necesitaron para combatir ese maligno vicio, donde año a

### Circo Pensado

Luego de una regular temporada de exitosas actuaciones en nuestra localidad, se despidió con la función de anoche, el Circo Pensado Fnos.

El sábado subió a escena el hermoso poema en 3 actos original de Belisario Roldán titulado «El Rosal de las Ruinas», siendo éste escenificado por las siguientes actrices y actores:

Leonor, Felicia P. de Raffo; Mariluza, Blanca P. de Zaugg; Hermana Superiora, Libertad V. Pensado; Hna. Dalmira, María J. Pensado; Hna. Tórrera, Paloma Pensado; Hna. María, Luisa Arce; Carlos de Alvarez, Lázaro Pensado; Martín Ignacio Díaz; Ernesto, Horacio Zaugg; Manuel Luis Raffo; Capitán Cardenaz, José Paiz; El Baqueano, Miguel A. Pensado y Don Emilio, Carlos Bojorge.

En la función despedida que ofreciera el elenco artístico de la Compañía Pensado brindó al público el más fuerte y emotivo drama del teatro criollo. Nos hemos referido a «Juan Moreira», obra ésta en la que hizo su primera y única presentación escénica ante nuestro público el veterano y recio actor Tito Pensado. Don Tito, como cariñosamente le llaman sus muchachos, quien tuvo a su cargo el personaje central de la obra, esto es, el bravo gaucho Juan Moreira.

Los personajes del drama gaucho «Juan Moreira», fueron presentados por:

Don Tito Pensado Juan Mo-

reira; Lázaro Pensado, Julián; Ignacio Díaz, Don Francisco; Horacio Zaugg, Bentos; Felicia P. de Raffo, Vicenta; Libertad V. Pensado, La Vieja; José Paiz, Quirquincho; Carlos Bojorge, Sargento Goyo; Miguel A. Pensado, Teniente 1.º, Luis Raffo, Cocaliche.

En el transcurso de la obra se bailó el Pericón Nacional, que cosechó nutridos aplausos y caídos elogios de la concurrencia.

cuidado que otra que sólo produce 62 kilos.

El enorme progreso obtenido por los criadores australianos en su producción de lana, obedece en primer término a la rigurosa clasificación de sus majadas, realizada todos los años por verdaderos expertos en la materia.

Dejando de lado todo amor propio mal entendido tan amado, se realizará esta obra básica a las personas especializadas, pues hay que convenir que para dominar problemas tan vastos y complejos como lo constituyen la finura y la calidad de la lana y el tipo y la conformación de la oveja no es suficiente haber nacido en el campo ni haberse criado entre las ovejas, pues hay muchos conocimientos que sólo se adquieren en las fábricas y con el continuo estudio de las obras de los grandes zootecnistas.

La selección y clasificación racional de las manadas puede llegar a considerarse casi una obra científica y es probablemente la tarea más complicada y difícil que tienen que abordar nuestros estancieros en la explotación de su industria, ya que además de un vellón abundante de lana de alta calidad y finura adecuada debemos exigirle a la oveja una excelente conformación que asegure no sólo la graduación y crianza de un buen cordero, sino también la rusticidad necesaria para poder resistir con éxito las inclemencias de nuestro clima tan variable.

Y todos estos beneficios se obtendrán sin incurrir en ningún gasto adicional: una oveja que produce cuatro kilos de lana no come más pasto ni exige mayor

Estado Sanitario del Opto. desde el 12 al 18 de Mayo

El estado sanitario de Río Negro en el mes de Mayo fué el siguiente: Enorragia 1 caso, Difteria 2 casos.

Por suerte, parece ir disminuyendo, en parte, la visita de las enfermedades contagiosas.

### Ecos de Nuestro Aniversario

Nuestro colega EL CENSOR de Young, Dpto. de Río Negro acaba de cumplir un año de existencia.

«El Heraldo de Goes», al felicitar a su Director Sr. Luis Colomby Dijos, quien estuvo entre nosotros durante unos días, poniendo en evidencia su tesón y amabilidad constantes, desea al compasador de tierra adentro expresar los más calidos elogios por la acción que desarrolla, dentro y fuera del departamento, que ocupa y augura, una tan brillante como ininterrumpida serie de triunfos.

(El Heraldo de Goes Mdeo.)

SE VENDE de 6 a 7 mil kilos de Semilla Especial de Avena—Tratar Carnicería Pin-tos.

### PROFESIONALES

Dr. JUAN ANTONIO HERNANDEZ — Abogado y Escritorio — Calle Montevideo entre Martínez y Las Piedras — Teléf. 66 — Young.

Dr. CARLOS M. FISCHER — Médico cirujano — Director del Hospital de Young.

Dr. CELIAR LOPEZ — Médico cirujano — Calle Montevideo — Young.

Dr. HIPOLITO I. VACCARO — Cirujano dentista — Young.

Dr. TOMAS BARTESAGHI — Abogado y Escritorio — Bray Bentos, Rincón 1246 — Mercedes, Colón 312 — Young casa de Nicolás Doñato (Segundo y último sábado de cada mes).

Dr. ANACLETO MONTERO — Cirujano dentista — Atiende en el Sanatorio Zeballos, del sábado a lunnes. — Teléfono 73 — Young.

MARIO W. LONG — Químico-Farmacéutico — Young.

Dr. SEMIRAMIDES L. ZEBALLOS — Médico cirujano — Calle 18 de Julio — Young.

CONRAD L. CASTIGLIONI — Químico-Farmacéutico — Av. 18 de Julio — Young.

JOSE S. ELISBURU — Escritorio Público — Young.

Dr. ELRICO KUSTER — Abogado — Rincón 454, edificio Bolsa de Comercio, Escrit. 208 Teléfono 8-03-03 — Montevideo.

Dr. RICARDO KUSTER — Abogado — calle Ituazú 1485 — Escrit. 1 y 2 — Teléfono 8-84-05 — Montevideo.

MARIA ELEVIRA FISCHER — Preparación de Alumnos de Enseñanza Primaria y Secundaria — Young.

MARGARITA FISCHER — Profesora de Piano y Solfeo. Young.

CATALINA SANGUINETTI SALVO — Partera — Hospital Young y atiende particular — Young. (R. Negro).

AUTO DE ALQUILER de Juan Luis Palleiro — Servicio de Auto a toda hora. Llamados a Agencia Martínez, Young.

### Omar I. Castagnín

Rematador Público. Comisiones en General  
Negocios Rurales

Compra-Venta y Arrendamiento de Campos Se Aceptan Consignaciones para el Gran Remate Feria de la Sociedad Rural de Río Negro para los días Correspondientes de cada Mes

Provisoriamente Escritorio en el Hotel San Martín YOUNG — RIO NEGRO

### ¿Llega Vd. a Fray Bentos?

Si no Sabe Dónde se Come Bien,  
Vaya a

### La Enramada de Arizaga Calleri y Mazzilli

y 25 de Agosto Télf. 173  
FRAY ENEDS

Quedará Vd. satisfecho  
y será el mejor cliente

Para servir al público del interior en las mismas condiciones que si concurriera a esta casa, Óptica Roberto de Cesare, Ituazú 1434 — Montevideo — envía en compañía del Médico Oculista a uno de sus mejores ópticos autorizados por el Ministerio de Salud Pública

### CAMION FORD MODELO 30

En perfecto estado de marcha y carrocería. Gomas casi nuevas y auxiliar. Informes en esta Dirección.  
También hay un Charret en perfecto estado



# el CENSOR

POR LA VERDAD Y LA JUSTICIA, UNA VOZ RIO NEGROENSE CLARA Y VALIENTE

## Del Mundo Social

Se Realizó el Homenaje a Ddn Manuel J. Gil y Señora

Con motivo del traslado del señor Gerente de la Sucursal Young del Banco de la República, a la Agencia de Sarandí del Yi, donde ya ascendió a Primera Categoría, se realizó en el Club Social el sábado de noche el homenaje de despedida al Sr. Manuel J. Gil y Sra.

Dentro de un ambiente de cordialísima amabilidad, transcurrieron las horas del emotivo homenaje, siendo el homenajeado y su dignísima esposa, objeto de las más sensibles muestras de simpatía.

Se recibieron varios telegramas y en nombre de la Sociedad Rural de Río Negro, Don Julio Stirling con su proverbial oratoria improvisó una concisa alocución, destacando las dotes personales de los homenajeados y la honda huella que a su paso por Young, dejó en el seno de nuestra sociedad.

Dijo Don Julio Stirling, que el Sr. Gil "como Gerente, fué un profundo psicólogo en su misión social y llegó en poco tiempo a comprenderse de nuestros problemas en tal forma, que bajo su dirección se encararon y se resolvieron los más complicados que se han presentado a la Agencia, especialmente en beneficio de los modestos agricultores y pequeños propietarios.

En una frase más que oportuna el orador exaltó la condición fundamental del homenajeado diciendo: «Este gran Gerente, que se nos va por imperio del deber este gran amigo que nos deja, y que sabemos es muy a pesar suyo, es su estada en la zona, con espíritu, de suyo práctico y psicológico ha sabido introducir su comprensión como un calador a lo profundo del problema, para extraer limpidamente lo que de bueno guarda el espíritu humano.

Esta breve y magnífica improvisación, manifestó el sentir de todos los presentes, de los que recordamos:

A Luis Stirling y señora Zelma M. de Stirling, Eduardo Goslini, Julio Stirling-Dora Cash de Stirling, David Stirling-Maria C. Diaz Abella de Stirling Brígido A. Marroni, Miguel Angel Marro ni, Luis C. Restano-Milka M de Restano, Luis Comoly Dijon, Dr. Celear López-Dora C. de López, Marcelino Indarte-Amandá B. de Indarte, Tomás Iriarte, Luis A Sardo Bruno C. Dolci, José A Santini, Aparicio Pepe, Arnaud Monjor, Luis Taharez, Juan López Silvera, Arnoldo L. Rossi, Marcos E. Tarrech, Juan G. Picasso, Julio Meyer, Gilberto Iriarte, Juan Montero, Alberto Montero, Juan y María Croce, Pablo C. Marziotti, Alfonso Bartaburu-Estela Culshaw de Bartaburu, Francisco Urteaga, M. Raúl Parietti-María Stirling de Parietti, Julio Cash-Celia D. de Cash, Emilio Façane, Diego G.

Lawlor, Indarte y Garbarino, Horacio Indarte, Miguel A. Elhoroy, Juan P. Elhoroy, Julio A. Cerini, Héctor Otazu-Angela M. de Otazu, Feliciana Pérez, Justo Leal Roldán y Sra., Luis F. Fabre y Sra., Alfredo Stirling y Sra., Alejandro Young y Sra., Alfredo Young y Sra., Reynaldo Young y Sra., Ramón R. Sosa, Alvaro López Allegue, José M. A. Lagos, Pablo M. Nienegro (hijo), Manuel C. Stirling, Jesus R. Ibarra, Américo Barrientos, Ramón M. Lalinde, Bás Donato, Felipe Donato, Alberto Inderkum, J. V. Mendoza, Juan José Olaso Marín, Mario Apaúzaza, Enrique Stirling, Ricardo y Alberto D. Fabre, Enio Reyes y otros que lamentamos no recordar por lo que pedimos disculpas.

A la postre se le obsequió al Sr. Gil, de un álbum con las firmas de todos los concurrentes donde también figuran algunas dedicatorias; hermosa ofrenda que el obsequiado cuenta entre nosotros y que habrá de perdurar como el sello de un cariño que nunca se entibiará aunque su alejamiento nos prive de su presencia.

El Menú, que gustó a todos instantáneamente fué servido por la Confitería «Buenos Aires» demostrando esta prestigiosa casa que está en condiciones similares a las mejores de la Capital.

De la Sociedad de Fomento Rural Young

Young, 27 de Mayo de 1941.—Señor Director del Periódico «EL CENSOR», Don Louis Comoly Dijon.—Presente.—De n/consideración: Comunicamos a Vd. que el acto inaugural de nuestra Sede Social, quedó pospuesto para el día 8 de Junio próximo, con carácter definitivo.

En efecto, esperando vernos honrados con vuestra grata presencia, plácenos saludarle muy atte.—Luis F. Fabre, Pie.; Otto Castiglioni, Srio.

Violeta Rosso Lezcano

Se encuentra entre nosotros pasando una temporada, desde Montevideo.

VIAJEROS —

Estuvo en Young el Sr. Pedro Etchverrigaray.

—Para Montevideo el Sr. Luis Kuster y su hijo Chury.

—Visitó nuestra redacción el Sr. Julio E. Rivero propietario de la Empresa Telefónica «La Nacional» de Paysandú, acompañado del Sr. Cámpora Gerente General.

ENFERMOS —

Se encuentra muy mejorado el Dr. Lucio Malmierca.

—Mejora en Paysandú el joven

Bradford.

—Se encuentra en F. Bentos enferma la Sra. Rita Luhera de Reggio, donde será sometida a una delicada intervención quirúrgica.

Cumpleaños

El viernes ppdo. en el hogar de los esposos Sosa-Melgarejo se celebró el acontecimiento de cumplir años el joven Dido Sosa.

Una fiesta de carácter íntimo se llevó a cabo en tal momento habiéndose bailado hasta altas horas de la noche. Un acto de camaradería en el que el joven homenajeado se vió cumplimentado por sus amistades que pasaron a saludarlo en tan grata oportunidad.

Se encontraban presentes los señores Miguel Marroni, Héctor Zugasti, Alcides y Carlos Battistessa, Gervasio y Gélatto Barreto, Miguel y Lazaro Pensado, Marcos González, Alfredo Sica, Duilio D. Vesperoni, Marcos Sosa, Washington Inderkum, Luis Di Matteo, Eduardo Goslini y Julio Lezcano.

Las señoritas Zulema Olivera, Violeta Rosso, Esther Garek, Blanca, Irma y Nélida Sery-iti Haydee Cabral, Olga, Ofelia y Delia Sosa, y Cresencia M. de Sosa.

Dr. Juan Antonio Hernández

Abogado y Escribano

Esta radicado con carácter permanente en Young, donde atiende todos los asuntos profesionales, notariales y judiciales. Escritorio: Calle Montevideo, próximo al nuevo edificio del Banco de la República. Teléfono 66.

Demostración a E. Gómez

Los empleados del «Molino Marín» y «Depósito de Cereales» establecimientos ambos que giran bajo la firma de Don Alfonso Bartaburu, realizaron ayer una demostración al compañero de trabajo Enrique Gómez, y al que concurrieron P. Ortiz, G. Martínez, A. Pereira, H. Chiappe, R. Benítez, P. Duri, I. Centurión, E. Medina, nuestros compañeros José S. Doti e I. Casas Pereyra y el maestro molinero Don Miguel Ixaxa.

El joven Gómez irá a ocupar un cargo en la Sdad. Fomento.

Juzgado Letrado de Primera Instancia (Río Negro)

Apertura de Sucesión

Por disposición del señor Juez Letrado de Primera Instancia de Río Negro, se publica la apertura de la sucesión de Don Baldomero Rudsky o Russek cónadise a sus herederos, acreedores y demás interesados, para que comparecan dentro de treinta días a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado.

Fray Bentor, Mayo 9 de 1941.

Juan Serra Tur

Actuario

V-18-6-41

Juzgado de Paz

Oficina del Registro Civil

Cuarta Sección (Dep. Río Negro)

Apertura de Sucesión

EDICTO.—Por disposición del Juzgado de Paz de la Cuarta Sección Judicial del Departamento de Río Negro, se hace saber la apertura de la Sucesión VIOLETA CORIA, citándose a los herederos, acreedores y demás interesados para que comparecan dentro de treinta días a deducir en forma sus derechos ante este Juzgado.

Young, Mayo 28 de 1941.

Juan Da Silva

Juez de Paz

V-30-6-41

Empresa Telefónica LA NACIONAL

Vacando el puesto de Encargado de la Central de Young, cuyo principal cometido es el cuidado de líneas, los interesados deben presentarse a la Central de la Empresa en Paysandú. La Empresa proporciona casa y habitación al encargado.

La Gerencia



Son los que más convienen,  
por todas estas razones:

- 1.º—Porque los trámites son sencillos y rápidos.
- 2.º—Porque no se necesita dinero en el acto, puesto que las amortizaciones comienzan al mes siguiente de la compra.
- 3.º—Porque los precios de **Paris-Londres** son los más equitativos rigurosamente fijos y están a la vista del comprador.
- 4.º—Porque todas las mercaderías que vende son de la mejor calidad y **Paris Londres** garantiza su resultado.
- 5.º—Porque en **Paris-Londres** se encuentra de todo para el uso personal y de la casa.
- 6.º—Porque **Paris-Londres** concede la ampliación del crédito abonada puntualmente la mitad.



Pida Condiciones  
por Carta o por  
Teléfono.

Paysandú - Salto - Mercedes - Dolores

Empresa Telefónica  
**LA NACIONAL**

Administración: Montevideo 879

Edificios Nuevos o Reformados

A fin de que todo edificio nuevo o reformado tenga una buena instalación telefónica, se recomienda a los señores propietarios, arquitectos o constructores, ponerse en contacto con nuestra sección técnica antes de iniciar la obra.

Nuestra Empresa tendrá gran placer en prestar su cooperación en ese sentido.